

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.
GENERAL

S/14104
13 August 1980
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ВЕРБАЛЬНАЯ НОТА ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА ГЕРМАНСКОЙ
ДЕМОКРАТИЧЕСКОЙ РЕСПУБЛИКИ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ
НАЦИЙ ОТ 12 АВГУСТА 1980 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО
СЕКРЕТАРЯ

Постоянное представительство Германской Демократической Республики при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций и в связи с его нотой PO 230 SOAF (2-2-3-I) от 2 июля 1980 года имеет честь сообщить следующее.

В полном соответствии со своей принципиальной политикой поддержки устремлений народов к национальному и социальному освобождению и их борьбы против колониализма, неоколониализма, расизма и апартеида Германская Демократическая Республика полностью выполняет положения резолюции 418 (1977), принятой Советом Безопасности. Немецкое социалистическое государство поддерживает и выражает солидарность с патриотами Южной Африки и их справедливой борьбой против режима апартеида. Ни теперь, ни раньше Германская Демократическая Республика не поддерживала никаких отношений с режимом апартеида в Южной Африке, будь то в политической, экономической, военной или других областях. Следовательно, Германская Демократическая Республика не имеет ни лицензионных, ни других договорных соглашений с этим режимом в отношении производства или обслуживания оружия, боеприпасов, военного оборудования или транспортных средств.

Германская Демократическая Республика выступает за неуклонное и всеобъемлющее осуществление резолюции Совета Безопасности, касающейся эмбарго на поставки вооружений Южной Африке. Она горячо поддерживает требования о дальнейших принудительных мерах в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций в отношении полной международной изоляции расистского режима и его окончательной ликвидации. Проведение Международной конференции по санкциям против Южной Африки, решение о которой было принято на тридцать четвертой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, явится значительным шагом в этом направлении. Акты агрессии, совершенные расистами Южной Африки против суверенных арабских государств, злоупотребления на незаконно оккупированной территории Памбиа,

а также организация массового террора против большинства населения Южной Африки свидетельствуют о насущной необходимости принять эффективные меры против политики апартеида, которая представляет собой постоянное и вопиющее нарушение прав человека, а также угрозу миру. Согласно соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи такие меры должны быть направлены на запрещение и прекращение любого сотрудничества с режимом апартеида, и прежде всего, на предотвращение реализации планов этого режима относительно ядерного оружия.

Во время своего выступления в месте расположения Организации африканского единства 14 ноября 1979 года Генеральный секретарь Центрального комитета Социалистической единой партии Германии, Председатель Государственного совета Германской Демократической Республики Эрих Хонеккер подчеркнул, среди прочего: "Как один из непостоянных членов Совета Безопасности Германская Демократическая Республика будет и в рамках Организации Объединенных Наций выступать за эффективные санкции против Южно-Африканской Республики".

Постоянное представительство Германской Демократической Республики при Организации Объединенных Наций просит распространить настоящую ноту в качестве документа Совета Безопасности.